



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ  
ΤΗ 15 ΜΑΡΤΙΟΥ 1980

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ  
61

### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

#### ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

214. Περί ανακατανομής κενών θέσεων βοηθών εις θέσεις έπιστημονικών συνεργατών παρά τη Φυσικομαθηματική Σχολή του Πανεπιστημίου Αθηνών. . . . . 1
215. Περί καταργήσεως της τακτικής έδρας Δ' Έμπορικού Δικαίου της Σχολής Νομικών και Οικονομικών Έπιστημών του Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. . . . . 2
216. Περί ανακατανομής κενών θέσεων έπιμελητού και βοηθών εις θέσεις έπιστημονικών συνεργατών παρά τη Φυσικομαθηματική Σχολή του Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. . . . . 3
217. Περί μετατροπής εκτάκτου αυτότελου έδρας εις τακτικήν παρά τη Ιατρική Σχολή του Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. . . . . 4
218. Περί ανακατανομής κενών θέσεων έπιμελητών και βοηθών εις θέσεις έπιστημονικών συνεργατών παρά τω Ε.Μ. Πολυτεχνείω. . . . . 5
219. Περί έξαγωγής εις χώρας της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας χυμών φρούτων και τινων παρεμφερών προϊόντων. . . . . 6
220. Περί παραχωρήσεως μεταλλείου λιγνίτου εν τω Νομώ Λαρίσης εις τόν Ιωάννην Νικ. Εύαγγέλου. . . . . 7
221. Περί παραχωρήσεως μεταλλείου λιγνίτου εν τω Νομώ Λαρίσης εις τόν Ιωάννην Ν. Εύαγγέλου. . . . . 8

#### ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

(1)

#### ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 214

Περί ανακατανομής κενών θέσεων βοηθών εις θέσεις έπιστημονικών συνεργατών παρά τη Φυσικομαθηματική Σχολή του Πανεπιστημίου Αθηνών.

#### Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντες υπ' όψει :

1. Τας διατάξεις των άρθρων : α) 26 (παρ. 4) του Ν. 815/78 «περί ρυθμίσεως θεμάτων άφορώντων εις την όργάνωσιν και λειτουργίαν των Άνωτάτων Έκπαιδευτικών Ίδρυμάτων» (ΦΕΚ 147-Α).
- β) Μόνου του Π.Δ. 704/1979 «περί περιορισμού συναρμοδιοτήτων κατά την έκδοσιν διοικητικών πράξεων επί αντικειμένων άρμοδιότητος Έπουργείων Προεδρίας Κυβερνή-

σεως, Έθνικης Παιδείας και Θρησκευμάτων και Οικονομικών» εν συνδυασμώ με την υπ' αριθ. 94/9-1-1980 βεβαίωσιν της παρά τω Έπουργείω Έθνικης Παιδείας και Θρησκευμάτων Έπηρεσίας Έντελλομένων Έξόδων.

2. Την σύμφωνον γνώμην της Φυσικομαθηματικής Σχολής (συνεδρία : 8-5-79 και 31-5-79) και της Συγκλήτου (συνεδρία : 26-6-79 και 17-7-79) του Πανεπιστημίου Αθηνών και

3. Την υπ' αριθ. 74/1980 γνωμοδότησιν του Συμβουλίου της Έπικρατείας, προτάσει του Έπουργού Έθνικης Παιδείας και Θρησκευμάτων, άποφασίζομεν :

Άρθρον μόνον.

Έκ των παρά τη Φυσικομαθηματική Σχολή του Πανεπιστημίου Αθηνών ύφισταμένων θέσεων βοηθών αί κάτωθι κενά τοιαύτα ανακατανέμονται εις θέσεις έπιτημονικών συνεργατών :

- Τρεις (3) θέσεις της τακτικής έδρας Άλγέβρας  
Μία (1) θέσις του έργαστηρίου Γενικής Βιολογίας  
Δύο (2) θέσεις της τακτικής έδρας Θεωρητικής Φυσικής  
Μία (1) θέσις του σπουδαστηρίου Θεωρητικής Φυσικής  
Δύο (2) θέσεις του έργαστηρίου Γεωλογίας και Παλαιοντολογίας  
Μία (1) θέσις του Μουσείου Γεωλογίας και Παλαιοντολογίας  
Τρεις (3) θέσεις της τακτικής έδρας Λογισμού των Πιθανοτήτων και Στατιστικής  
Τρεις (3) θέσεις της τακτικής έδρας Α Μαθηματικής Άναλύσεως  
Μία (1) θέσις της τακτικής έδρας Κοιτασματολογίας  
Μία (1) θέσις του έργαστηρίου Κοιτασματολογίας  
Δύο (2) θέσεις της τακτικής έδρας Β Μαθηματικής Άναλύσεως  
Όκτώ (8) θέσεις της τακτικής έδρας Α Έφηρμοσμένων Μαθηματικών  
Τρεις (3) θέσεις του έργαστηρίου Γενικής Βοτανικής  
Τέσσαρες (4) θέσεις του έργαστηρίου Φυσικής  
Μία (1) θέσις της τακτικής έδρας Μηχανικής  
Τέσσαρες (4) θέσεις του έργαστηρίου Φυσικής Χημείας  
Τέσσαρες (4) θέσεις του έργαστηρίου Μετεωρολογίας.

Εις τόν αύτόν επί της Έθνικης Παιδείας και Θρησκευμάτων Έπουργόν ανατίθεμεν την δημοσίευσιν και έκτέλεσιν του παρόντος Προεδρικού Διατάγματος.

Έν Αθήναις τη 10 Μαρτίου 1980

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ

(2)

**ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 215**

Περὶ καταργήσεως τῆς τακτικῆς ἑδρας Δ' Ἐμπορικοῦ Δικαίου τῆς Σχολῆς Νομικῶν καὶ Οἰκονομικῶν Ἐπιστημῶν τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης.

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει :

1. Τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 2 (παρ. 3) τῆς ἀπὸ 3-9-1974 Συντακτικῆς Πράξεως «περὶ ἀποκαταστάσεως τῆς νομιμότητος εἰς τὰ Ἀνώτατα Ἐκπ/κὰ Ἰδρύματα».

2. Τὸ ἀπὸ 4-12-1979 Π.Δ. «περὶ ἀποδοχῆς παραιτήσεως τοῦ καθηγητοῦ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης Ἀλκῆς Ἀργυριάδου», διὰ τοῦ ὁποῦ ἐγένετο ἀποδεκτή ἡ παραιτήσις τοῦ ἀνωτέρω καθηγητοῦ ἀπὸ τὴν ἑδραν Δ' Ἐμπορικοῦ Δικαίου τῆς Σχολῆς Νομικῶν καὶ Οἰκονομικῶν Ἐπιστημῶν τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης (ΦΕΚ τ. Ν.Π.Δ.Δ.).

3. Τὴν ὑπ' ἀριθμ. 75/1980 γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων, ἀποφασίζομεν :

Ἄρθρον μόνον.

1. Ἡ παρὰ τῇ Σχολῇ Νομικῶν καὶ Οἰκονομικῶν Ἐπιστημῶν τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης ὑφισταμένη, βάσει τοῦ Π.Δ. 392/1975 (ΦΕΚ 118 Α'), τακτικὴ ἑδρα Δ' Ἐμπορικοῦ Δικαίου καταργεῖται.

2. Ἡ παρὰ τῇ διὰ τῆς προηγουμένης παραγράφου τοῦ παρόντος, καταργουμένη ἑδρα ὑφισταμένη βάσει τοῦ Π.Δ. 378/1977 (ΦΕΚ 116 Α'), θέσις βοηθοῦ ὑπάγεται ἐφ' ἐξῆς εἰς τὴν τακτικὴν ἑδραν Γ' Ἐμπορικοῦ Δικαίου τῆς αὐτῆς Σχολῆς.

Εἰς τὸν Ὑπουργὸν Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Προεδρικοῦ Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Μαρτίου 1980

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
**ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ**

**ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 216**

(3)

Περὶ ἀνακατανομῆς κενῶν θέσεων ἐπιμελητοῦ καὶ βοηθῶν εἰς θέσεις ἐπιστημονικῶν συνεργατῶν παρὰ τῇ Φυσικομαθηματικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης.

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει :

1. Τὰς διατάξεις τῶν ἄρθρων : α) 26 (παρ. 4) τοῦ Ν. 815/1978 «περὶ ρυθμίσεως θεμάτων ἀφορώντων εἰς τὴν ὀργάνωσιν καὶ λειτουργίαν τῶν Ἀνωτάτων Ἐκπαιδευτικῶν Ἰδρυμάτων», β) μόνου τοῦ Π.Δ. 704/1979 «περὶ περιορισμοῦ συναρμοδιοτήτων κατὰ τὴν ἐκδοσιν διοικητικῶν πράξεων ἐπὶ ἀντικειμένων ἀρμοδιότητος Ὑπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως, Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων καὶ Οἰκονομικῶν» (ΦΕΚ 210 Α') ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὴν ὑπ' ἀριθμ. 13138/1979 βεβαίωσιν τῆς παρὰ τῷ Ὑπουργεῖῳ Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων Ὑπηρεσίας Ἐντελλομένων Ἐξόδων.

2. Τὴν σύμφωνον γνώμην τῆς Φυσικομαθηματικῆς Σχολῆς (συνεδρία 2-10-1979) καὶ τῆς Συγκλήτου (συνεδρία 31-10-1979) τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης.

3. Τὴν ὑπ' ἀριθμ. 58/1980 γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων, ἀποφασίζομεν :

Ἄρθρον μόνον.

Ἐκ τῶν παρὰ τῇ Φυσικομαθηματικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης ὑφισταμένων θέσεων ἐπιμελητῶν καὶ βοηθῶν, αἱ κάτωθι κεναὶ τοιαῦται ἀνακατανέμονται εἰς θέσεις ἐπιστημονικῶν συνεργατῶν :

Μία (1) θέσις ἐπιμελητοῦ τῆς ἑδρας Γενικῆς Βιολογίας

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς ἑδρας Γενικῆς καὶ Ἀνοργάνου Χημικῆς Τεχνολογίας

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τοῦ ἐργαστηρίου Γενικῆς καὶ Ἀνοργάνου Χημικῆς Τεχνολογίας.

Εἰς τὸν αὐτὸν Ὑπουργὸν Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Προεδρικοῦ Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Μαρτίου 1980

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
**ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ**

(4)

**ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 217**

Περὶ μετατροπῆς ἐκτάκτου αὐτοτελοῦς ἑδρας εἰς τακτικὴν παρὰ τῇ Ἱατρικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης.

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει :

1. Τὰς διατάξεις τῶν ἄρθρων : α) 8 (παρ. 1) τοῦ Ν.Δ. 4542/1966 «περὶ κυρώσεως καὶ συμπληρώσεως τοῦ Β.Δ. «περὶ εἰσιτηρίων διαγωνισμῶν καὶ διενεργείας ἐξετάσεων Ἀκαδημαϊκοῦ Ἀπολυτηρίου διὰ τὴν ἐπιλογὴν ὑποψηφίων διὰ τὰ Ἀνώτατα Ἐκπαιδευτικὰ Ἰδρύματα καὶ ἄλλων τινῶν συναφῶν διατάξεων» (ΦΕΚ 184 Α'), β) μόνου τοῦ Π.Δ. 704/79 «περὶ περιορισμοῦ συναρμοδιοτήτων κατὰ τὴν ἐκδοσιν διοικητικῶν πράξεων ἐπὶ ἀντικειμένων ἀρμοδιότητος Ὑπουργείων Προεδρίας Κυβερνήσεως, Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων καὶ Οἰκονομικῶν» (ΦΕΚ 210 Α').

2. Τὴν γνώμην τῆς Ἱατρικῆς Σχολῆς (συνεδρία 2-10-79) τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης.

3. Τὴν ὑπ' ἀριθμ. 69/1980 γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Ὁρησκευμάτων, ἀποφασίζομεν :

Ἄρθρον 1.

1. Ἡ παρὰ τῇ Ἱατρικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης ὑφισταμένη ἐκτακτὸς αὐτοτελής ἑδρα Παιδιατρικῆς Κλινικῆς, ἰδρυθεῖσα διὰ τοῦ Β.Δ. 265/1973 (ΦΕΚ 79 Α') κατεχομένη ὑπὸ καθηγητοῦ καταστάντος τακτικοῦ δυνάμει τοῦ ἄρθρου 8 (παρ. 1) τοῦ Ν.Δ. 4542/1966 καὶ τοῦ κατ' ἐξουσιοδότησιν τούτου ἐκδοθέντος ἀπὸ 12-16/11-79 Π. Διατάγματος (ΦΕΚ 222 τ. Ν.Π.Δ.Δ.) μετατρέπεται εἰς τακτικὴν καὶ ὀρίζεται ἐφ' ἐξῆς ὡς τακτικὴ ἑδρα Β' Παιδιατρικῆς Κλινικῆς ἀνευ μεταβολῆς τινος τοῦ περιεχομένου καὶ τῶν παρ' αὐτῆς προβλεπομένων θέσεων πάσης φύσεως προσωπικοῦ.

2. Ἡ διὰ τοῦ Π.Δ. 436/1976 (ΦΕΚ 165 Α') ἰδρυθεῖσα παρὰ τῇ ἀνωτέρω ἑδρᾷ ὁμώνυμη κλινικὴ μετὰ ἐργαστηρίου ὀρίζεται ἐφ' ἐξῆς Β' Παιδιατρικὴ Κλινικὴ μετὰ ἐργαστηρίου.

Ἄρθρον 2.

Ἡ παρὰ τῇ αὐτῇ ὡς ἄνω Σχολῇ ὑφισταμένη βάσει τοῦ Β.Δ. 2/6-7-1945 (ΦΕΚ 175 Α') τακτικὴ ἑδρα Παιδιατρικῆς Κλινικῆς ὡς καὶ ἡ ὁμώνυμη αὐτῆς Κλινικὴ μετὰ ἐργαστηρίου ὀρίζονται ἐφ' ἐξῆς ὡς τακτικὴ ἑδρα Α' Παιδιατρικῆς Κλινικῆς καὶ Α' Παιδιατρικὴ Κλινικὴ μετὰ ἐργαστηρίου.

Εἰς τὸν αὐτὸν ἐπὶ τῆς Ἑθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων Ὑπουργὸν ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Προεδρικοῦ Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Μαρτίου 1980

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
**ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ**

**ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 218**

Περὶ ἀνακατανομῆς κενῶν θέσεων ἐπιμελητῶν καὶ βοηθῶν εἰς θέσεις ἐπιστημονικῶν συνεργατῶν παρὰ τῷ Ε.Μ. Πολυτεχνείῳ.

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει :

1. Τὰς διατάξεις : α) τοῦ ἀρθροῦ 26 (παρ. 4) τοῦ Ν. 815/1978 «περὶ ρυθμίσεως θεμάτων ἀφορῶντων εἰς τὴν ὀργάνωσιν καὶ λειτουργίαν τῶν Ἀνωτάτων Ἐκπαιδευτικῶν Ἰδρυμάτων», β) τοῦ ἀρθροῦ μόνου τοῦ Π.Δ. 704/1979 «περὶ περιορισμοῦ συναρμοδιότητων κατὰ τὴν ἐκδοσιν διοικητικῶν πράξεων ἐπὶ ἀντικειμένων ἀρμοδιότητος Ὑπουργείων Προεδρίας Κυβερνήσεως, Ἑθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων καὶ Οἰκονομικῶν» (ΦΕΚ 210 Α'), ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὴν ὑπ' ἀριθ. 13134/79 βεβαίωσιν τῆς παρὰ τῷ Ὑπουργείῳ Ἑθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων Ὑπηρεσίας Ἐντελλομένων Ἐξόδων.

2. Τὴν σύμφωνον γνώμην τῶν Ἀνωτάτων Σχολῶν : α) Πολιτικῶν Μηχανικῶν (συνεδρία 19-9-1979), β) Ἀρχιτεκτόνων (συνεδρία 3-10-1979), γ) Ἡλεκτρολόγων Μηχανικῶν (συνεδρία 8-10-1979) καὶ τῆς Συγκλήτου (συνεδρία 26-10-1979) τοῦ Ε.Μ. Πολυτεχνείου.

3. Τὴν ὑπ' ἀριθ. 72/1980 γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Ἑθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων, ἀποφασίζομεν :

Ἄρθρον μόνον.

Ἐκ τῶν παρὰ τῷ Ε.Μ. Πολυτεχνείῳ ὑφισταμένων θέσεων ἐπιμελητῶν καὶ βοηθῶν αἱ κάτωθι κεναὶ τοιαῦται ἀνακατανέμονται εἰς θέσεις ἐπιστημονικῶν συνεργατῶν :

Μία (1) θέσις ἐπιμελητοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Σιδηροπαγοῦς Σκυροδέματος

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Σιδηροπαγοῦς Σκυροδέματος.

Δύο (2) θέσεις ἐπιμελητῶν τῆς τακτικῆς ἑδρας Οἰκοδομικῆς

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Οἰκοδομικῆς

Μία (1) θέσις ἐπιμελητοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Ἡλεκτρονικῆς

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Ἡλεκτρονικῆς.

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Ἀσφυμίας καὶ Ἐπικοινωνίας Μεγάλων Ἀποστάσεων.

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Ἐφηρμοσμένων Μαθηματικῶν.

Μία (1) θέσις βοηθοῦ τῆς τακτικῆς ἑδρας Συστημάτων

Ἡλεκτρικῆς Ἐνεργείας.

Εἰς τὸν αὐτὸν Ὑπουργὸν Ἑθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Προεδρικοῦ Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10 Μαρτίου 1980

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
**ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ**

**ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 219**

(6)

Περὶ ἐξαγωγῆς εἰς χώρας τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος χυμῶν φρούτων καὶ τινῶν παρεμφερῶν προϊόντων.

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει :

1. Τὰς διατάξεις τοῦ ἀρθροῦ 12 παρ. 1 καὶ 8 τοῦ Ν. Δ/τος 3999/1959 «περὶ ἐλέγχου τοῦ ἐξαγωγικοῦ ἐμπορίου καὶ ἄλλων τινῶν διατάξεων».

2. Τὴν ὑπ' ἀριθ. 45/1980 γνωμοδότησιν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, προτάσει τῶν Ὑπουργῶν Γεωργίας καὶ Ἐμπορίου, ἀποφασίζομεν :

Ἄρθρον 1.

Πεδίον ἐφαρμογῆς.

1. Αἱ διατάξεις τοῦ παρόντος Διατάγματος ἐφαρμόζονται ἐπὶ τῶν πρὸς ἐξαγωγήν εἰς χώρας τῆς Ε.Ο.Κ. προοριζομένων :

α) Χυμῶν φρούτων.

β) Συμπεπυκνωμένων χυμῶν φρούτων.

γ) Νέκταρος φρούτων καὶ ἀφυδατωμένων χυμῶν φρούτων προοριζομένων δι' ἄμεσον κατανάλωσιν.

δ) Συμπεπυκνωμένων χυμῶν φρούτων χρησιμοποιουμένων διὰ τὴν παρασκευὴν χυμῶν ἢ νέκταρ φρούτων προοριζομένων δι' ἄμεσον κατανάλωσιν, καὶ

ε) Χυμῶν φρούτων χρησιμοποιουμένων διὰ τὴν παρασκευὴν νέκταρ φρούτων προοριζομένων δι' ἄμεσον κατανάλωσιν.

2. Αἱ διατάξεις τοῦ παρόντος, δὲν ἔχουν ἐφαρμογὴν ἐπὶ τῶν διαιτητικῶν προϊόντων οὔτε ἐπὶ προϊόντων εἰδικῆς διατροφῆς.

Ἄρθρον 2.

Ἐννοιαί-Ὅρισμοί.

Διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ παρόντος Διατάγματος, ὅπου ἐν αὐτῷ ἀναφέρεται :

1. Φρούτον, νοεῖται τὸ νωπὸν ἢ διατηρηθὲν ὑπὸ ψύξιν φρούτον, τὸ ὅποῖον εἶναι ὑγιές, ἀπληλαγμένον πάσης ἀλλοιώσεως, δὲν στερεῖται οὐδενὸς ἐκ τῶν οὐσιωδῶν διὰ τὴν παρασκευὴν χυμῶν ἢ νέκταρ φρούτων συστατικῶν καὶ εὐρίσκεται εἰς τὸν κατάλληλον βαθμὸν ὀριμότητος.

Ἡ τομὰτα δὲν θεωρεῖται ὡς φρούτον.

2. Πολτὸς (πουρές) φρούτων, νοεῖται τὸ ζυμώσιμον ἀλλὰ μὴ ζυμωθὲν προϊόν τὸ ὅποῖον λαμβάνεται διὰ κοσκινίσματος (TAMISAGE, SIEVING) τοῦ βρωσίμου μέρους ὁλοκληρῶν ἢ ἀποφλοιωμένων φρούτων ἄνευ ἀπομακρύνσεως χυμοῦ.

3. Συμπεπυκνωμένος πολτὸς (πουρές) φρούτου, νοεῖται τὸ προϊόν τὸ ὅποῖον λαμβάνεται ἐκ τοῦ πολτοῦ (πουρέ) φρούτου δι' ἀποκακρύνσεως διὰ φυσικοῦ τρόπου ὀρισμένης ποσότητος τοῦ ἐνυπάρχοντος ὕδατος.

4. Σάκχαρα :

α) Διὰ τὴν παρασκευὴν χυμῶν φρούτων νοοῦνται :

αα) Ἡ ἡμίλευκη σάκχαρις.

ββ) Ἡ σάκχαρις (λευκὴ σάκχαρις).

γγ) Ἡ ὑπέρλευκη σάκχαρις.

δδ) Ἡ ἐνυδρὸς δεξτρόζη.

εε) Ἡ ἄνυδρος δεξτρόζη.

στστ) Τὸ ἀφυδατωμένον σιρόπιον γλυκόζης καὶ

ζζ) Ἡ φρουκτόζη.

β) Διὰ τὴν παρασκευὴν τῶν νέκταρ φρούτων ὡς καὶ τῶν ἀνασυσταθέντων χυμῶν φρούτων, πλέον τῶν σακχαρῶν τῆς προηγούμενης περιπτώσεως, νοοῦνται :

- αα) Τὸ σιρόπιον γλυκόζης.  
 ββ) Τὸ διάλυμα σακχάρους.  
 γγ) Τὸ διάλυμα ἱμμερτοποιημένης σακχάρους.  
 δδ) Τὸ σιρόπιον ἱμμερτοποιημένης σακχάρους.  
 εε) Τὸ ὑδατικὸν διάλυμα σακχαρόζης μετὰ τὰ κατωτέρω χαρακτηριστικά :

- (1) Ξηρά οὐσία : Οὐχὶ ὀλιγωτέρα τοῦ 62 % κατὰ βάρος.  
 (2) Περιεκτικότης εἰς ἱμμερτοσάκχαρον (πηλίκον τῆς φρουκτόζης πρὸς δεξτρώζην  $1,0 \pm 0,2$ ) : Οὐχὶ μεγαλυτέρα τοῦ 3 % κατὰ βάρος ἐπὶ τῆς ξηρᾶς οὐσίας.  
 (3) Τέφρα (ἀγωγιμομετρικῶς) : Οὐχὶ μεγαλυτέρα τοῦ 0,3 % κατὰ βάρος ἐπὶ τῆς ξηρᾶς οὐσίας.  
 (4) Χρωματισμὸς τοῦ διαλύματος : Οὐχὶ περισσότερον τῶν 75 μονάδων ICUMSA.  
 (5) Περιεκτικότης εἰς παραμένον διοξειδίου τοῦ θείου : Οὐχὶ περισσότερον τῶν 15 MG/KG ἐπὶ τῆς ξηρᾶς οὐσίας.

5. α) Χυμὸς φρούτου, νοεῖται ὁ χυμὸς ὁ ὁποῖος λαμβάνεται ἐκ φρούτων διὰ μηχανικῶν μεθόδων, εἶναι ζυμώσιμος ἀλλὰ δὲν ἔχει ζυμωθῆ καὶ φέρει τὸ χρῶμα, τὸ ἄρωμα καὶ τὴν χαρακτηριστικὴν γεύσιν τῶν χυμῶν τῶν φρούτων ἐκ τῶν ὁποίων προέρχεται. Εἰς τὴν περίπτωσιν τῶν ἐσπεριδοειδῶν ὁ χυμὸς φρούτων προέρχεται ἐκ τοῦ ἐνδοκαρπίου.

Ἐν τούτοις, ὁ χυμὸς λιμεττίας (γλυκολέμονο-LIME) δύνανται νὰ λαμβάνεται ἐξ ὀλοκλήρου τοῦ καρποῦ διὰ καταλλήλου τρόπου. ὥστε ἡ παρουσία εἰς τὸν χυμὸν συστατικῶν τῶν ἐξωτερικῶν μερῶν τοῦ φρούτου νὰ περιορίζεται εἰς τὸ ἐλάχιστον.

β) Χυμὸς φρούτου, νοεῖται, ἐπίσης, τὸ προϊόν τὸ ὁποῖον λαμβάνεται ἐκ συμπεπικνωμένου χυμοῦ φρούτων διὰ :

α) Προσθήκης τῆς ποσότητος ὕδατος ἡ ὁποία εἶχεν ἀπομακρυνθῆ κατὰ τὴν συμπύκνωσιν. Τὸ προστιθέμενον ὕδωρ πρέπει νὰ παρουσιάσῃ τὰ κατάλληλα ἀπὸ χημικῆς, μικροβιολογικῆς καὶ ὀργανοληπτικῆς ἀπόψεως χαρακτηριστικὰ εἰς τρόπον ὥστε νὰ ἐγγυᾶται τὰς κυρίας ιδιότητας τοῦ χυμοῦ, καὶ

ββ) Ἀποκαταστάσεως τοῦ ἀρώματος, διὰ τῶν ἀρωματικῶν ὑλῶν αἱ ὁποῖαι ἀνεκτήθησαν κατὰ τὴν συμπύκνωσιν τοῦ χυμοῦ τοῦ συγκεκριμένου φρούτου ἢ χυμοῦ φρούτων τοῦ αὐτοῦ εἴδους, καὶ τὸ ὁποῖον παρουσιάζει ὀργανοληπτικὰ καὶ ἀναλυτικὰ χαρακτηριστικὰ ἰσοδύναμα μετὰ ἐκεῖνα τοῦ χυμοῦ ὁ ὁποῖος λαμβάνεται συμφώνως πρὸς τοὺς ὅρους τῆς περιπτώσεως α τῆς παρούσης παραγράφου ἐκ φρούτων τοῦ αὐτοῦ εἴδους.

6. Συμπεπικνωμένος χυμὸς φρούτων, νοεῖται τὸ προϊόν τὸ ὁποῖον λαμβάνεται ἐκ χυμοῦ φρούτων δι' ἀπομακρύνσεως διὰ φυσικοῦ τρόπου ὀρισμένης ποσότητος τοῦ ἐνυπάρχοντος ὕδατος. Ὅταν τὸ προϊόν προορίζεται διὰ καταναλώσεως ὡς ἔχει, ἡ συμπύκνωσις πρέπει νὰ εἶναι τοῦλάχιστον 50 %.

7. Νέκταρ φρούτου, νοεῖται τὸ μὴ ζυμωθὲν ἀλλὰ ζυμώσιμον προϊόν, τὸ ὁποῖον λαμβάνεται διὰ προσθήκης ὕδατος καὶ σακχάρων εἰς τὸν χυμὸν φρούτου, εἰς τὸν συμπεπικνωμένον χυμὸν φρούτου, εἰς τὸν πολτὸν (πουρέ) φρούτου, εἰς τὸν συμπεπικνωμένον πολτὸν (πουρέ) φρούτου ἢ εἰς μίγμα τῶν προϊόντων τούτων, καὶ τὸ ὁποῖον πρέπει νὰ πληροῖ τὰς εἰδικὰς διατάξεις τῆς παραγράφου 3 τοῦ ἄρθρου 7 τοῦ παρόντος Διατάγματος.

8. Ἀφυδατωμένος χυμὸς φρούτων, νοεῖται τὸ προϊόν τὸ ὁποῖον λαμβάνεται ἐκ χυμοῦ φρούτων δι' ἀπομακρύνσεως διὰ φυσικοῦ τρόπου ὀλοκλήρου σχεδὸν τῆς ποσότητος τοῦ ἐνυπάρχοντος ὕδατος.

### Ἄρθρον 3.

Χρήσις ὀνομασιῶν.

1. Αἱ ὀνομασίαι αἱ ὁποῖαι περιλαμβάνονται εἰς τὰς παραγράφους 5 ἕως καὶ 8 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος χρησιμοποιούνται ἀποκλειστικῶς διὰ τὰ προϊόντα τὰ ὁποῖα ὀρίζονται εἰς ταύτας καὶ πρέπει νὰ χρησιμοποιούνται εἰς τὸ ἐμπόριον διὰ τὸν χαρακτηρισμὸν τῶν προϊόντων τούτων.

2. Ὅταν τὸ προϊόν προέρχεται ἐξ ἐνὸς μόνον εἴδους φρούτου, ἡ ἐνδειξὶς τοῦ εἴδους φρούτου ἀντικαθιστᾶ τὴν

λέξιν «φρούτου» ἢ συνοδεύει τὰς ὀνομασίας αἱ ὁποῖαι δὲν περιλαμβάνουν τὴν λέξιν ταύτην.

### Ἄρθρον 4.

Προϋποθέσεις ἐξαγωγῆς.

Ἡ ἐξαγωγή τῶν προϊόντων, περὶ ὧν αἱ παραγρ. 5, 6, 7 καὶ 8 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος, πρὸς χώρας τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος ἐπιτρέπεται μόνον ἐφ' ὅσον ταῦτα πληροῦν τοὺς ὅρους τοῦ παρόντος Διατάγματος καὶ συνοδεύονται ὑπὸ τοῦ ἐν παραγράφῳ 1 τοῦ ἄρθρου 12 τοῦ Ν.Δ. 3999/1959 προβλεπομένου πιστοποιητικοῦ ποιοτικοῦ ἐλέγχου.

### Ἄρθρον 5.

Ἐπιτρεπόμεναι διὰ τοὺς χυμοὺς φρούτων ἐπεξεργασίαι καὶ προσθήκαι.

1. Διὰ τὴν παρασκευὴν χυμῶν φρούτων ἐπιτρέπονται μόνον :

α) Ἡ ἀνάμιξις χυμοῦ φρούτων ἐνὸς ἢ περισσοτέρων εἰδῶν.

β) Ἡ ἐπεξεργασία διὰ τῶν ἀκολουθῶν ὑλῶν : L-ἀσκαρβικοῦ ὀξέος (E 300) εἰς τὴν ἀπαραίτητον ποσότητα δι' ἀντιοξειδωτικὸν ἀποτέλεσμα, ἄζωτου, διοξειδίου τοῦ ἀνθρακός (E 290), πηκτινολυτικῶν ἐνζύμων, πρωτεολυτικῶν ἐνζύμων, ἀμυλολυτικῶν ἐνζύμων, βρωσίμου ζελατίνης, ταννίνης, μπεντονίτου, SILICA GEL, καολίνου, ἀνθρακός, ἀδρανῶν βοηθητικῶν τῆς διηθήσεως (περλιτῶν, ἀμιάντου, πλυμένης γῆς, διατόμων κυτταρίνης, ἀδυναλίου πολυαμιδίου).

γ) Αἱ συνήθεις φυσικαὶ μέθοδοι καὶ ἐπεξεργασίαι ὡς αἱ θερμικαὶ ἐπεξεργασίαι, ἡ φυγοκέντρησις καὶ ἡ διήθησις.

2. Ἐπιτρέπεται ἐξ ἄλλου :

α) Δι' ὅλους τοὺς χυμοὺς, ἐκτὸς τῶν χυμῶν ἀχλαδίου καὶ σταφυλῆς ἢ προσθήκη σακχάρων ὑπὸ τοὺς κατωτέρω ὅρους :

αα) Προκειμένου περὶ διορθώσεως τῶν εἰς ποσότητα ἐκπεφρασμένην εἰς ξηρὰν οὐσίαν οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν 15 γραμμ. ἀνὰ λίτρον χυμοῦ.

ββ) Προκειμένου περὶ ἐπιτεύξεως γλυκείας γεύσεως εἰς ποσότητα ἐκπεφρασμένην εἰς ξηρὰν οὐσίαν οὐχὶ μεγαλυτέραν τῶν :

(1) 40 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον χυμοῦ προκειμένου περὶ χυμοῦ μήλου.

(2) 200 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον χυμοῦ προκειμένου περὶ χυμῶν λεμονιοῦ, λιμεττίας, περγαμότου, ἐρυθρῶν, λευκῶν καὶ μαύρων φραγκοσταφυλῶν.

(3) 100 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον χυμοῦ προκειμένου περὶ τῶν λοιπῶν περιπτώσεων.

β) Διὰ τὸν χυμὸν σταφυλῆς :

αα) Ἡ ἐπεξεργασία διὰ τῶν ἀκολουθῶν ὑλῶν : Διοξειδίου τοῦ θείου (E 220), θειώδους νατρίου (E 221), ὀξίνου θειώδους νατρίου (E 222), μεταδιθειώδους νατρίου (πυροθειώδους νατρίου) (E 223), μεταδιθειώδους καλίου (πυροθειώδους καλίου) (E 224), θειώδους ἀσβεστίου (E 226), ὀξίνου θειώδους ἀσβεστίου (E 227), ὑπὸ τὸν ὅρον ὅτι ἡ ὀλικὴ περιεκτικότης τῶν οὐσιῶν τούτων, ἐκπεφρασμένη εἰς διοξειδίου τοῦ θείου ἐπὶ χυμοῦ ὡς προσφέρεται ἢ δίδεται εἰς τὸν καταναλωτὴν, δὲν θὰ εἶναι μεγαλυτέρα τῶν 10 χιλιοστῶν τοῦ γραμμαρίου ἀνὰ λίτρον χυμοῦ.

ββ) Ἡ ἀπομάκρυνσις τοῦ διοξειδίου τοῦ θείου (ἀποθείωσις) διὰ φυσικῶν μεθόδων.

γγ) Ἡ διαύγασις διὰ καζεΐνης, λευκοῦ ὧν καὶ ἄλλων ζωικῶν ἀλβουμινῶν.

δδ) Ἡ μερικὴ μείωσις τῆς ὀξύτητος δι' οὐδετέρου τρυγικοῦ καλίου ἢ ἀνθρακικοῦ ἀσβεστίου, τοῦ τελευταίου περιέχοντος ἐνδεχομένως μικρὰς ποσότητας τοῦ διπλοῦ μετ' ἀσβεστίου ἁλατος τῶν D-τρυγικοῦ καὶ L-μυλικῶν ὀξέων.

εε) Ἡ προσθήκη κιτρικοῦ ὀξέος (E 330) εἰς ποσότητα οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν 3 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον.

γ) Διὰ τὸν χυμὸν ἀνανᾶ :

αα) Ἡ προσθήκη κιτρινοῦ ὀξέος (E 330) εἰς ποσότητα οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν 3 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον.

ββ) Ἡ προσθήκη L-μηλικοῦ ὀξέος καὶ DL-μηλικοῦ ὀξέος μεμονωμένων ἢ ὁμοῦ, εἰς ποσότητα οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν 3 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον.

δ) Διὰ τὸν χυμὸν μήλου ἢ προσθήκη κιτρινοῦ ὀξέος (E 330) εἰς ποσότητα οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν 3 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον.

ε) Διὰ τοὺς χυμοὺς ἀνανᾶ, μήλου, πορτοκαλίου καὶ βοτρυοκάρπου (γκρέιπ-φρούτ) ἢ προσθήκη τῶν ἐν παραγράφῳ 2 περιπτ. β, ὑποπερίπτ. αα, τοῦ παρόντος οὐσιῶν, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅτι ἡ ὀλικὴ προστιθεμένη ποσότης, ἐκπεφρασμένη εἰς θειώδη ἀνυδρίτην, δὲν θὰ ὑπερβαίνει τὰ 50 χιλιοστόγραμμα ἀνὰ λίτρον.

στ) Διὰ τοὺς χυμοὺς λεμονιοῦ καὶ λιμεττίας (γλυκολεμονιοῦ) ἢ προσθήκη τῶν ἐν παρ. 2 περίπτ. β, ὑποπερίπτ. αα, τοῦ παρόντος οὐσιῶν, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅτι ἡ ὀλικὴ προστιθεμένη ποσότης, ἐκπεφρασμένη εἰς θειώδη ἀνυδρίτην, δὲν θὰ ὑπερβαίνει τὰ 350 χιλιοστόγραμμα ἀνὰ λίτρον.

3. Ἀπαγορεύεται ἡ προσθήκη σακχάρων καὶ ὀξέων εἰς ἓνα καὶ τὸν αὐτὸν χυμὸν φρούτων.

4. Ἐὰν περισσότερα τοῦ ἑνὸς ὀξέα προστεθοῦν εἰς ἓνα καὶ τὸν αὐτὸν χυμὸν ἢ νέκταρ φρούτου, τὸ σύνολον τῶν προστεθεισῶν ποσοτήτων ἑνὸς ἐκάστου ἐξ αὐτῶν, ἐκπεφρασμένων εἰς ἑκατοστιαῖον ποσοστὸν τῆς ἀνωτάτης ἐπιτρεπομένης ποσότητος, δὲν πρέπει νὰ ὑπερβαίνει τὸ 100.

Ἄρθρον 6.

Ἐπιτρεπομένη περιεκτικότης χυμῶν φρούτων εἰς διοξειδίου τοῦ θείου.

Ἐπιφυλασσομένων τῶν λοιπῶν διατάξεων τοῦ παρόντος Δ/τος, ἡ περιεκτικότης ἑνὸς χυμοῦ φρούτων εἰς διοξειδίου

τοῦ θείου, διαπιστουμένη ἐργαστηριακῶς, δὲν πρέπει νὰ ὑπερβαίνει τὰ 10 χιλιοστόγραμμα ἀνὰ λίτρον χυμοῦ.

Ἄρθρον 7.

Ἐπιτρεπόμεναι διὰ τὰ νέκταρ φρούτων ἐπεξεργασίαι καὶ προσθήκαι.

1. Διὰ τὴν παρασκευὴν τῶν νέκταρ φρούτων ἐπιτρέπονται μόνον :

α) Ἡ ἀνάμιξις νέκταρ φρούτων ἑνὸς ἢ περισσοτέρων εἰδῶν καὶ ἡ προσθήκη, ἐνδεχομένως, εἰς τὸ μίγμα χυμοῦ ἢ πολτοῦ (πουρέ) φρούτων.

β) Αἱ ἐπεξεργασίαι καὶ αἱ μέθοδοι αἱ ἀναφερόμεναι εἰς τὴν παράγραφον 1 περιπτ. β καὶ γ τοῦ ἁρθροῦ 5 τοῦ παρόντος.

2. Ἐπιτρέπονται ἐπίσης :

α) Ἡ προσθήκη σακχάρων εἰς ποσότητα οὐχὶ ἀνωτέραν τοῦ 20 % κατὰ βάρος ἐπὶ τοῦ τελικοῦ προϊόντος.

β) Ἡ προσθήκη ὕδατος εἰς τοιαύτην ποσότητα ὥστε ἡ περιεκτικότης εἰς χυμὸν καὶ εἰς πολτὸν (πουρέ) φρούτων ἢ εἰς χυμὸν ἢ εἰς πολτὸν (πουρέ) φρούτων καὶ ἡ ὀλικὴ ὀξύτης τοῦ τελικοῦ προϊόντος νὰ μὴ εἶναι κατώτεραι τῶν ὁρίων τὰ ὁποῖα καθορίζονται εἰς τὴν παράγραφον 3 τοῦ παρόντος ἁρθροῦ. Εἰς περίπτωσιν μίγματος, ἡ περιεκτικότης εἰς χυμὸν καὶ εἰς πολτὸν (πουρέ) ἢ εἰς χυμὸν ἢ εἰς πολτὸν (πουρέ), ὡς καὶ ἡ ὀλικὴ ὀξύτης πρέπει νὰ εἶναι κατ' ἀναλογίαν σύμφωνοι μετὰ τὰ ὅρια τὰ ὁποῖα καθορίζονται εἰς τὴν παράγραφον 3 τοῦ παρόντος.

γ) Ἡ προσθήκη γαλακτικοῦ ὀξέος εἰς τὰ νέκταρ μήλου ἢ ἀχλαδίου ἢ μίγματος τῶν φρούτων τούτων εἰς ποσότητα οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν 5 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον.

3. Τὰ νέκταρ φρούτων πρέπει νὰ πληροῦν τὰς κατωτέρω εἰδικὰς διατάξεις :

#### Νέκταρ φρούτων

Ἐλαχίστη ὀξύτης ἐκπεφρασμένη εἰς γραμμ. τρυγικοῦ ὀξέος ἀνὰ λίτρον τελικοῦ προϊόντος

Ἐλαχίστη περιεκτικότης εἰς χυμὸν καὶ ἐνδεχομένως εἰς πολτὸν (πουρέ) ἐκπεφρασμένη ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν τοῦ βάρους τοῦ τελικοῦ προϊόντος

#### I. Φρούτα με ὀξινον χυμὸν μὴ βρώσιμον ἐν τῇ φυσικῇ καταστάσει :

|                                                                |   |    |
|----------------------------------------------------------------|---|----|
| Γκουάβες (PSIDIUM GUAJAVA) .....                               | 6 | 25 |
| Καρποὶ παθανθοῦς (PASSIFLORA EDULIS) .....                     | 8 | 25 |
| Μαῦρα φραγκοστάφυλα (RIBES NIGRUM) .....                       | 8 | 25 |
| Λευκὰ φραγκοστάφυλα (RIBES RUBRUM VAR. LEUCOCARPUM) .....      | 8 | 25 |
| Κόκκινα φραγκοστάφυλα (RIBES RUBRUM) .....                     | 8 | 25 |
| Πράσινο-κόκκινα φραγκοστάφυλα (RIBES UVA-CRISPA) .....         | 9 | 30 |
| Καρποὶ Ἴπποφαοῦς τοῦ ραμνοειδοῦς (HIPPOPHAES RHAMNOIDES) ..... | 9 | 25 |
| Ἀγριοκορόμηλα (PRUNUS SPINOSA) .....                           | 8 | 30 |
| Δαμάσκηνα (PRUNUS DOMESTICA) .....                             | 6 | 30 |
| Χονδροδαμάσκηνα (PRUNUS DOMESTICA) .....                       | 6 | 30 |
| Καρποὶ σορβιάς (SORBUS DOMESTICA) .....                        | 8 | 30 |
| Κυνόροδα (ROSSA CANINA) .....                                  | 8 | 40 |
| Βύσσινα (PRUNUS CERASUS) .....                                 | 8 | 35 |
| Κεράσια (PRUNUS AVIUM) .....                                   | 6 | 40 |
| Βατσίνια (VACCINIUM MYRTILLUS) .....                           | 7 | 40 |
| Καρποὶ κουφοξυλιάς (SAMBUCUS NIGRA) .....                      | 7 | 40 |
| Σμέουρα (RUBUS IDAESUS) .....                                  | 7 | 40 |
| Βερίκοκκα (PRUNUS ARMENIACA) .....                             | 6 | 40 |
| Φράουλες (FRAGARIA SP) .....                                   | 5 | 40 |
| Βατόμουρα καὶ Μοῦρα (RUBUS SP καὶ MORUS SP) .....              | 6 | 40 |
| Κόκκινα Βατσίνια (VACCINIUM VITIS IDEAE) .....                 | 9 | 30 |
| Κυδώνια (CYDONIA VULGARIS) .....                               | 7 | 50 |
| Κουδόμηλα (CRATAEGUS AZAROLUS) .....                           | 8 | 30 |
| Ἄλλα φρούτα ἀνήκοντα εἰς τὴν κατηγορίαν ταύτην .....           | — | 24 |

#### II. Φρούτα με χυμὸν βρώσιμον ἐν φυσικῇ καταστάσει :

|                                                       |   |    |
|-------------------------------------------------------|---|----|
| Μῆλα (PYRUS MALUS) .....                              | 3 | 50 |
| Ἀχλάδια (PYRUS COMMUNIS) .....                        | 3 | 50 |
| Ροδάκινα (PRUNUS PERSICA) .....                       | 3 | 45 |
| Ἑσπεριδοειδῆ : Διάφορα εἶδη τοῦ γένους «CITRUS» ..... | 5 | 50 |
| Ἄλλα φρούτα ἀνήκοντα εἰς τὴν κατηγορίαν ταύτην .....  | — | 50 |

## Άρθρον 8.

Ἐπιτρεπόμεναι διὰ τοὺς συμπετυκνωμένους χυμοὺς φρούτων ἐπεξεργασίαι καὶ προσθήκαι.

1. Διὰ τὴν παρασκευὴν συμπετυκνωμένων χυμῶν φρούτων ἐπιτρέπονται μόνον :

α) Αἱ ἐπεξεργασίαι καὶ μέθοδοι αἱ ὁποῖαι περιλαμβάνονται εἰς τὸ ἄρθρον 5 τοῦ παρόντος.

β) Ἡ μερική ἀφυδάτωσις τοῦ χυμοῦ φρούτου διὰ φυσικῆς ἐπεξεργασίας ἢ μεθόδου, ἀποκλειομένης τῆς ἀπευθείας χρησιμοποίησεως τῆς πυρᾶς.

γ) Ἡ ἀποκατάστασις τῶν ἀρωμάτων των διὰ τῶν ἀνακτηθεισῶν, κατὰ τὴν συμπύκνωσιν τοῦ χυμοῦ φρούτου ἐκ τοῦ ὁποίου παρήχθη ὁ χυμὸς ἢ ἐκ τοῦ χυμοῦ φρούτου τοῦ αὐτοῦ εἶδους, ἀρωματικῶν οὐσιῶν. Ἡ προσθήκη αὕτη εἶναι ὑποχρεωτική διὰ τοὺς συμπετυκνωμένους χυμοὺς φρούτων οἱ ὁποῖοι προορίζονται διὰ τὴν ἄμεσον κατανάλωσιν.

2. Αἱ μέθοδοι διαχύσεως ἐπιτρέπονται διὰ τὴν παρασκευὴν χυμῶν φρούτων - ἐκτὸς τῶν χυμῶν σταφυλῆς, ἐσπεριδοειδῶν, ἀνανᾶ, ἀχλαδίου, ροδακίνου καὶ βερικοκίου - προοριζομένων διὰ τὴν παρασκευὴν συμπετυκνωμένων χυμῶν φρούτων, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅτι οἱ οὕτω λαμβανόμενοι συμπετυκνωμένοι χυμοὶ θὰ πληροῦν τὰς διατάξεις τῆς παραγράφου 5 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ τοὺς χυμοὺς φρούτων οἱ ὁποῖοι λαμβάνονται ἐκ συμπετυκνωμένων χυμῶν φρούτων καὶ παρουσιάζουν ὀργανοληπτικά καὶ ἀναλυτικά χαρκτηριστικά τοῦλάχιστον ἰσοδύναμα μὲ τὰ τοιαῦτα τῶν συμπετυκνωμένων χυμῶν οἱ ὁποῖοι λαμβάνονται διὰ μηχανικῶν μεθόδων.

## Άρθρον 9.

Ἐπιτρεπόμεναι διὰ τοὺς ἀφυδατωμένους χυμοὺς φρούτων ἐπεξεργασίαι καὶ προσθήκαι.

1. Διὰ τὴν παρασκευὴν ἀφυδατωμένων χυμῶν φρούτων ἐπιτρέπεται ἡ σχεδὸν ὀλική ἀφυδάτωσις τοῦ χυμοῦ φρούτου διὰ φυσικῆς ἐπεξεργασίας ἢ μεθόδου, ἀποκλειομένης τῆς ἀπ' εὐθείας χρησιμοποίησεως τῆς πυρᾶς.

2. Ἡ ἀποκατάστασις τῶν βασικῶν ἀρωματικῶν συστατικῶν μὲ συστατικά προερχόμενα ἐκ τοῦ αὐτοῦ εἶδους φρούτων ἢ ἐνδεχομένως ἀνακτηθέντα κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἀφυδάτωσης, εἶναι ὑποχρεωτική.

## Άρθρον 10.

Αἱ ἐπιτρεπόμεναι διὰ τῶν ἄρθρων 5,7,8 καὶ 9 τοῦ παρόντος Π.Δ. ἐπεξεργασίαι καὶ μέθοδοι δὲν πρέπει νὰ καταλείπουν εἰς τὰ ὑπὸ ἐπεξεργασίαν προϊόντα οἰασδήποτε ὕλας εἰς ποσότητας τοιαύτας ὥστε νὰ παρουσιάζουν κίνδυνον διὰ τὴν υγίαν τοῦ ἀνθρώπου.

## Άρθρον 11.

## Σήμανσις.

1. Αἱ μόναι ἐνδείξεις αἱ ὁποῖαι ὑποχρεωτικῶς πρέπει νὰ ἀναγράφονται ἐπὶ τῶν συσκευασιῶν, περιεκτῶν ἢ ἐτικεττῶν τῶν προϊόντων τὰ ὁποῖα ὀρίζονται εἰς τὰς παραγράφους 5 ἕως καὶ 8 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος καὶ αἱ ὁποῖαι πρέπει νὰ εἶναι ἐμφανεῖς, εὐανάγνωστοι καὶ ἀνεξίτηλοι, εἶναι αἱ ἀκόλουθοι :

α) Ἡ ὀνομασία ἢ ὁποία χρησιμοποιεῖται διὰ ταῦτα κατ' ἐφαρμογὴν τῶν διατάξεων τοῦ ἄρθρου 3 τοῦ παρόντος. Ἐν τούτοις :

αα) Διὰ τὰ προϊόντα τὰ ὁποῖα προέρχονται ἐκ δύο ἢ περισσοτέρων εἰδῶν φρούτων, ἡ ὀνομασία πρέπει νὰ συνοδεύεται ἢ ἡ λέξις «φρούτων» νὰ ἀντικαθίσταται εἰς τὴν ὀνομασίαν ταύτην, διὰ τῆς παραθέσεως τῶν φρούτων κατὰ φθίνουσαν τάξιν ἀναλόγως τῶν ἐνυπαρχουσῶν ποσοτήτων τῶν χρησιμοποιηθέντων φρούτων.

ββ) Διὰ τὰ προϊόντα τῆς παραγράφου 8 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος, ὁ ὅρος «ἀφυδατωμένος» δύναται νὰ συνοδεύεται ἢ νὰ ἀντικαθίσταται διὰ τοῦ ὅρου «λυόφιλος» (LYO-

PHILISE ἢ FREEZE DRIED) ἢ δι' ἑτέρας ἐνδείξεως, ἀναλόγως τῆς χρησιμοποίησεως μεθόδου ἀφυδάτωσης.

β) Διὰ τοὺς χυμοὺς φρούτων οἱ ὁποῖοι παρασκευάζονται ἐξ ὀλοκλήρου ἢ ἐν μέρει ἐκ συμπετυκνωμένων χυμῶν φρούτων, ἡ ἐνδείξις «παρασκευασμένος ἐκ συμπετυκνωμένων ...». Ἡ ἐνδείξις αὕτη πρέπει νὰ ἀναγράφεται εἰς ἄμεσον γειτονίαν μὲ τὴν ὀνομασίαν, νὰ εἶναι λίαν εὐδιάκριτος ἐν σχέσει πρὸς ταύτην καὶ ἐν σχέσει πρὸς τὴν ὅλην σήμανσιν καὶ νὰ εἶναι μὲ εὐανάγνωστα στοιχεῖα.

γ) αα) Ὁ ὀνομαστικὸς ὄγκος ἐκπεφρασμένος εἰς λίτρα, ἑκατοστολίτρα ἢ χιλιοστολίτρα, διὰ τὰ προϊόντα τὰ ὁποῖα ὀρίζονται εἰς τὰς παραγράφους 5,6 καὶ 7 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος.

ββ) Τὸ ὀνομαστικὸν βάρος ἐκπεφρασμένον εἰς χιλιόγραμμα ἢ γραμμάρια διὰ τὰ προϊόντα τὰ ὁποῖα ὀρίζονται εἰς τὴν παράγραφον 8 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος.

δ) αα) Διὰ τὸν συμπετυκνωμένον χυμὸν φρούτου καὶ διὰ τὸν ἀφυδατωμένον χυμὸν φρούτου οἱ ὁποῖοι προορίζονται δι' ἄμεσον πώλησιν εἰς τὸν καταναλωτὴν, ἡ ποσότης ὕδατος ἢ ὁποία πρέπει νὰ προστεθῇ διὰ τὴν ἀναγωγὴν τοῦ προϊόντος εἰς τὴν φυσικὴν πυκνότητα τοῦ χυμοῦ τοῦ ἀντιστοίχου φρούτου.

ββ) Διὰ τὸν συμπετυκνωμένον χυμὸν φρούτου ὃ ὁποῖος προορίζεται διὰ τὴν παρασκευὴν χυμῶν φρούτων ἢ νέκταρ φρούτων, ὃ βαθμὸς συμπύκνωσιν αὐτοῦ.

ε) Διὰ τὰ προϊόντα τὰ ὁποῖα περιέχουν διοξειδίου τοῦ θείου περισσότερον τῶν 10 χιλιοστῶν τοῦ γραμμαρίου ἀνὰ λίτρον, ἐνδείξεις σχετικῆς μὲ τὴν περιεκτικότητά ταύτην, συμφώνως πρὸς τὰς περὶ σήμανσεως διατάξεις τοῦ Κράτους-μέλους ὅπου θὰ καταναλωθῶν ταῦτα.

στ) Διὰ τὸ νέκταρ φρούτου, ἡ ἐλαχίστη πραγματικὴ περιεκτικότης εἰς χυμὸν φρούτων, εἰς πολλὸν φρούτων ἢ εἰς μίγμα τῶν συστατικῶν τούτων διὰ τῆς φράσεως «περιεκτικότης εἰς φρούτον. ... % τοῦλάχιστον». Ἡ ἐνδείξις αὕτη πρέπει νὰ ἀναγράφεται εἰς ἄμεσον γειτονίαν μὲ τὴν ὀνομασίαν, νὰ εἶναι λίαν εὐδιάκριτος ἐν σχέσει πρὸς ταύτην καὶ ἐν σχέσει πρὸς τὴν ὅλην σήμανσιν καὶ μὲ εὐανάγνωστα στοιχεῖα.

ζ) Ὁ ὅρος «ἀεριοῦχος» ἐὰν ἡ περιεκτικότης τῶν προϊόντων τὰ ὁποῖα ὀρίζονται εἰς τὰς παραγράφους 5,6 καὶ 7 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος εἰς διοξειδίου τοῦ ἀνθρακος εἶναι μεγαλύτερα τῶν 2 γραμμαρίων ἀνὰ λίτρον.

η) Διὰ τοὺς χυμοὺς φρούτων εἰς τοὺς ὁποίους ἔχουν προστεθῇ σάκχαρα συμφώνως πρὸς τὴν περίπτωσιν α τῆς παραγράφου 2 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ παρόντος :

αα) Ὁ ὅρος «σακχαροῦχος» περιλαμβανόμενος ἐντὸς τῆς ὀνομασίας. Ὁ ὅρος οὗτος πρέπει νὰ ἐνδείκνυται σαφῶς ὡς καὶ τὸ ὑπόλοιπον μέρος τῆς ὀνομασίας. Εἰς τὴν περίπτωσιν ταύτην, ἡ ὀνομασία πρέπει νὰ συνοδεύεται ἀπὸ σαφὴ ἐνδείξιν τῆς μεγίστης προστεθείσης ποσότητος σακχαρῶν, ὑπολογιζομένης ἐπὶ ξηρᾶς οὐσίας σακχαροῦ καὶ ἐκπεφρασμένης εἰς γραμμάρια ἀνὰ λίτρον. Ἡ ποσότης αὕτη δὲν πρέπει νὰ ὑπερβαίνει περισσότερον τοῦ 15 % τὴν πραγματικῶς προστεθείσαν ποσότητα σακχαρῶν.

ββ) Τὸ εἶδος ἐνὸς ἐκάστου τῶν προστεθέντων σακχαρῶν.

θ) Διὰ τοὺς χυμοὺς φρούτων εἰς τοὺς ὁποίους ἔχουν προστεθῇ ὀξέα καὶ τῶν ὁποίων ἡ σήμανσις δὲν περιλαμβάνει κατάλογον τῶν συστατικῶν, ὁ ὅρος «μετ' ὀξέως» ἢ «μετ' ὀξέων» ἀκολουθοῦμενος ὑπὸ τοῦ ὀνόματος τοῦ ἢ τῶν χρησιμοποιηθέντων ὀξέων.

ι) Τὸ ὀνοματεπώνυμον ἢ ἡ ἐμπορικὴ ἐπωνυμία καὶ ἡ διεύθυνσις ἢ ἡ ἔδρα τοῦ παρασκευαστοῦ ἢ τοῦ συσκευαστοῦ ἢ ἐνὸς πωλητοῦ ἐγκατεστημένου εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος.

ια) Ἡ Ἑλληνικὴ προέλευσις αὐτῶν (PRODUCT OF GREECE, PRODUIT DE GRECE κλπ.).

2. Όλοι αἱ ἐνδείξεις, περὶ ὧν αἱ περιπτώσεις α, β, γ, καὶ ε τῆς παραγράφου 1 τοῦ παρόντος, πρέπει νὰ περιλαμβάνονται ἐντὸς τοῦ αὐτοῦ ὀπτικοῦ πεδίου.

3. Ἐὰν τὰ προϊόντα τὰ ὀριζόμενα εἰς τὰς παραγράφους 5, 6 καὶ 7 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος εἶναι συσκευασμένα εἰς περιέκτας ὀνομαστικοῦ περιεχομένου ἀνωτέρου τῶν 5 λίτρων ἢ τῶν 5 χιλιογράμμων προκειμένου περὶ τῶν προϊόντων τῶν ὀριζομένων εἰς τὴν παράγραφον 8 τοῦ αὐτοῦ ἄρθρου, καὶ δὲν διατίθενται πρὸς λιανικὴν πώλησιν, αἱ ἐνδείξεις τῶν περιπτώσεων β, γ, δ, ε, στ, ζ, η, θ καὶ ια τῆς παραγράφου 1 τοῦ παρόντος δύνανται νὰ ἀναγράφονται μόνον εἰς τὰ συνοδευτικὰ ἔγγραφα, ὑπὸ τὴν ἐπιφύλαξιν ὅτι θὰ εἶναι δυνατόν νὰ ἐξακριβώνεται ἡ ταυτότης τῶν περιεκτῶν διὰ τῶν ἐγγράφων τούτων.

4. Ἐὰν εἰς τὴν χώραν προορισμοῦ τῶν προϊόντων τὰ ὅποια ἀναφέρονται εἰς τὴν παράγραφον 1 τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ παρόντος ἰσχύουν ἐθνικαὶ διατάξεις, κατ' ἐφαρμογὴν τῶν ὁποίων ἐπιβάλλεται ἐπὶ τῆς σημάσεως ἡ ἀναγραφή καταλόγου τῶν συστατικῶν, περιλαμβανομένων τῶν προσθετικῶν, λαμβάνονται ὑπ' ὄψιν αὗται κατὰ τὸν ἀσκούμενον ποιοτικὸν ἐλεγχον.

Ἐὰν αἱ ἰσχύουσαι εἰς τινὰ χώραν προορισμοῦ σχετικαὶ διατάξεις δὲν εἶναι γνωσταὶ εἰς τὰ ἀρμόδια ὄργανα ἐλέγχου, ἡ διαπίστωσις ὑπάρξεως τούτων γίνεται τῇ προσκομίσει, μερίμνῃ τοῦ ἐξαγωγέως, πιστοποιητικοῦ ἐπισήμου ἀρμοδίας ἀρχῆς τῆς χώρας προορισμοῦ.

5. Ἀπαγορεύεται ἡ ἀναγραφή ἐπὶ τοῦ περιέκτου ἢ ἐπὶ τῆς ἐτικέττας τῶν προϊόντων, τὰ ὅποια ὀρίζονται εἰς τὰς παραγράφους 5 ἕως καὶ 8 τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος, πάσης ἀναφορᾶς εἰς προφυλακτικὸν ἢ θεραπευτικὸν ἀποτέλεσμα.

Ἡ προσθήκη τοῦ L-ἀσκορβικοῦ ὀξέος, ὑπὸ τοὺς ὅρους τῆς περιπτώσεως β τῆς παρ. 1 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ παρόντος, οὐδεμίαν ἀναφορὰν εἰς τὴν βιταμίνην C ἐπιτρέπει.

6. Αἱ διατάξεις τοῦ παρόντος ἄρθρου δὲν θίγουν τὰς γενικὰς περὶ σημάσεως τῶν συσκευασιῶν τῶν τροφίμων διατάξεις.

Ἄρθρον 12.

Ἐπέκτασις διατάξεων τοῦ Ε.Κ. Τροφίμων.

Αἱ διατάξεις τοῦ Ἑλληνικοῦ Κώδικος Τροφίμων, Ποτῶν καὶ ἀντικειμένων κοινῆς χρήσεως, αἱ σχετικαὶ μὲ τὰς χρησιμοποιοῦμενας, εἰς τὰ τρόφιμα ἀνθρωπίνης διατροφῆς, χρωστικὰς οὐσίας, ἀντιοξειδωτικά, γαλακτωματοποιητάς, σταθεροποιητάς καὶ πηκτικὰς οὐσίας ἰσχύουν καὶ διὰ τὰ προοριζόμενα πρὸς ἐξαγωγὴν εἰς Χώρας τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος προϊόντα τῆς παραγράφου 1 τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ παρόντος.

Ἄρθρον 13.

Περιορισμὸς ἰσχύος διατάξεων τοῦ Π.Δ. 165/1974.

Αἱ διατάξεις τοῦ Π.Δ. 165/1974 ἀπερὶ ποιοτικοῦ ἐλέγχου ἐπὶ προϊόντων κλάδων τινων γεωργικῶν, βιοτεχνικῶν καὶ βιομηχανικῶν ἐπιχειρήσεων, ἐπεξεργαζομένων ὀπωροκηπευτικά, προοριζομένων δι' ἐξαγωγὴν, διὰ τῶν ὁποίων καθορίζονται εἰδικαὶ τεχνικαὶ προδιαγραφαὶ ταυτότητος καὶ τὰ τῆς σημάσεως τῶν προϊόντων τῆς παρ. 1 τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ παρόντος, παύουν νὰ ἰσχύουν διὰ τὴν ἐξαγωγὴν τῶν προϊόντων τούτων εἰς χώρας τῆς Ε.Ο.Κ.

Ἄρθρον 14.

Κυρώσεις.

Οἱ παραβάται τοῦ παρόντος Π.Δ. τιμωροῦνται κατὰ τὰς σχετικὰς διατάξεις τοῦ Ν.Δ. 3999/1959.

Ἄρθρον 15.

Ἰσχύς.

Ἡ ἰσχύς τοῦ παρόντος Διατάγματος ἀρχεται ἀπὸ 1ης Ὀκτωβρίου 1980.

Εἰς τὸν ἐπὶ τοῦ Ἐμπορίου Ὑπουργόν, ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν τοῦ παρόντος, εἰς δὲ τὸν ἐπὶ τῆς Γεωργίας Ὑπουργόν, τὴν ἐκτέλεσιν αὐτοῦ.

Ἐν Ἀθῆναις τῇ 29 Φεβρουαρίου 1980

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΓΕΩΡΓΙΑΣ  
**ΓΙΑΝΝΗΣ ΜΠΟΥΤΟΣ**

ΕΜΠΟΡΙΟΥ

**ΓΕΩΡΓ. ΠΑΝΑΓΙΩΤΟΠΟΥΛΟΣ**

(7)

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 220

Περὶ παραχωρήσεως μεταλλεῖου λιγνίτου ἐν τῷ Νομῷ Λαρίσης εἰς τὸν Ἰωάννην Νικ. Εὐαγγέλου.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει :

α) Τὰς διατάξεις τῶν ἄρθρων 150 καὶ 180 τοῦ Ν.Δ. 210/1973 «περὶ Μεταλλευτικοῦ Κώδικος» (Φ.Ε.Κ. 277/τ.Α'/5.10.73) ὡς οὗτος ἐτροποποιήθη ὑπὸ τῶν διατάξεων τοῦ Ν.Δ. 180/74 (Φ.Ε.Κ. 347/τ.Α'/20.11.74) καὶ τοῦ Ν. 274/1976 (Φ.Ε.Κ. 50/τ.Α'/6.3.76) καὶ τὰς τοιαύτας τῶν ἄρθρων 4,15,16,17,19,20,21,31 κ.λ.π. τοῦ προΐσχύσαντος Μεταλλευτικοῦ Κώδικος (Π.Δ. τῆς 28 Ὀκτωβρίου 1929) «περὶ κωδικοποιήσεως εἰς ἐνιαῖον κείμενον τοῦ Νόμου ΓΦΚΔ/1910 περὶ μεταλλείων κ.λ.π. (ΦΕΚ/397/τ.Α'/11.11.29), ὡς αὗται ἀντικατεστάθησαν, ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν διὰ μεταγενεστέρων διατάξεων καὶ ἰδίᾳ ὑπὸ τοῦ Α.Ν. τῆς 17/31 Ὀκτωβρίου 1935 καὶ τοῦ Ν.Δ. 4029/59 κ.λ.π.

β) Τὰς διατάξεις τοῦ Ν.400/1976 (Φ.Ε.Κ. 203/τ.Α'/3.8.76) «περὶ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου καὶ Ὑπουργείων».

γ) Τὴν ὑπ' ἀριθ. 25974/2847/3.5.79 (ΦΕΚ 461/τ.Β'/12.5.79) κοινὴν ἀπόφασιν τοῦ Πρωθυπουργοῦ καὶ τοῦ Ὑπουργοῦ Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας «περὶ ἀναθέσεως ἀρμοδιοτήτων εἰς τὸν Ὑφυπουργὸν Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας».

δ) Τὴν ὑπ' ἀριθ. 4983/1974 ἀπόφασιν τοῦ Νομάρχου Λαρίσης, δι' ἧς ἐχορηγήθη ἄδεια μεταλλευτικῶν ἐρευνῶν εἰς τὸν Ἰωάννην Ν. Εὐαγγέλου.

ε) Τὴν ὑπ' ἀριθμ. 6201/15.3.79 προκήρυξιν τοῦ Νομάρχου Λαρίσης, νομίμως δημοσιευθεῖσαν καὶ τοιχοκολληθεῖσαν, προτάσει τοῦ ἐπὶ τῆς Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας Ὑφυπουργοῦ, ἀποφασίζομεν :

1. Παραχωροῦμεν εἰς τὸν Ἰωάννην Νικ. Εὐαγγέλου, κάτοικον Ἀθηνῶν δικαίωμα μεταλλειοκτησίας, ἥτοι ἀναζητήσεως ἐξορύξεως καὶ ἐκμεταλλεύσεως λιγνίτου καὶ λοιπῶν μεταλλευτικῶν ὀρυκτῶν, πλὴν τῶν ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου ἐξηρημένων τῆς παραχωρήσεως τοιούτων δυνάμει τῶν κειμένων διατάξεων ἀπερὶ Μεταλλείων, ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ἀπὸ 2.11.73, ἀρχικῆς αἰτήσεως τοῦ ὡς ἄνω, ἐφ' ἧς ἐξεδόθη ὑπὸ τοῦ Νομάρχου Λαρίσης ἡ ὑπ' ἀριθμ. 4983/1974 ἄδεια μεταλλευτικῶν ἐρευνῶν, νομίμως δημοσιευθεῖσα εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 326 (τ.Β') τῆς 16.3.1974 φύλλον τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, ἐπὶ χώρου κειμένου εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς κοινότητος Πραιτωρίου Ἐλασσόνας, τοῦ Νομοῦ Λαρίσης, ἐκτάσεως στρεμμάτων 5934,375 καὶ ἔχοντος γύρωθεν τὰ ἐξῆς ὄρια :

|                    |            |
|--------------------|------------|
| 1) ΤΣΑ' X = +8585  | Ψ' = +3300 |
| 2) ΤΣΒ' X = +10150 | Ψ' = -550  |
| 3) ΤΣΓ' X = +8900  | Ψ' = -720  |
| 4) ΤΣΔ' X = +7550  | Ψ' = +930  |
| 5) ΤΣΕ' X = +7725  | Ψ' = +3150 |

ὡς ταῦτα καθορίζονται ἐπὶ τοῦ εἰς τετραπλοῦν ὑποβληθέν-

τος σχεδιαγράμματος διορθωθέντος και θεωρηθέντος υπό του 'Επιθεωρητού Μεταλλείων Νοτίου 'Ελλάδος.

2. Αί άξιμουθιακαί συντεταγμέναι αναφέρονται εις τὸ Κέντρον φύλλου Χάρτου ΤΡΙΚΑΛΑ κλίμαξ 1:100.000  $\varphi = 39^\circ 45' \lambda = -1^\circ 45'$ .

3. Τὸ παραχωρούμενον δικαίωμα μεταλλειοκτησίας ισχύει ἐπὶ μίαν πεντηκονταετίαν, ἀρχομένην ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος Π. Δ/τος, δυναμένην νὰ παραταθῇ ὑπὸ τὰς προϋποθέσεις τῶν διατάξεων τοῦ ἄρθρου 8 τοῦ Ν. 274/1976.

Εἰς τὸν ἐπὶ τῆς Βιομηχανίας καὶ 'Ενεργείας 'Υφυπουργόν, ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Μαρτίου 1980

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

**ΜΙΧΑΗΛ ΠΡΩΤΟΠΑΠΑΔΑΚΗΣ**

(8)

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 221

Περὶ παραχωρήσεως μεταλλείου λιγνίτου ἐν τῷ Νομῷ Λαρίσης εἰς τὸν Ἰωάννην Ν. Εὐαγγέλου.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Ἐχόντες ὑπ' ὄψει:

α) Τὰς διατάξεις τῶν ἁρθρῶν 150 καὶ 180 τοῦ Ν. Δ. 210/73 «περὶ Μεταλλευτικοῦ Κώδικος» (Φ.Ε.Κ. 277/Τ.Α./5.10.73) ὡς οὗτος ἐτροποποιήθη ὑπὸ τῶν διατάξεων τοῦ Ν. Δ. 180/74 (Φ.Ε.Κ. 347/Τ.Α./20.11.74) καὶ τοῦ Νόμου 274/1976 (Φ.Ε.Κ. 50/Τ.Α./6.3.76) καὶ τὰς τοιαύτας τῶν ἁρθρῶν 4, 15, 16, 17, 19, 20, 21, 31 κλπ. τοῦ προϊσχύσαντος Μεταλλευτικοῦ Κώδικος (Π. Δ. τῆς 28 Ὀκτωβρίου 1929 «περὶ κωδικοποιήσεως εἰς ἐνιαῖον κείμενον τοῦ Νόμου ΓΦΚΔ/1910 περὶ μεταλλείων κλπ. (ΦΕΚ/397/Τ.Α./11.11.1929), ὡς αὗται ἀντικατεστάθησαν, ἐτροποποιήθησαν καὶ συμπληρώθησαν διὰ μεταγενεστέρων διατάξεων καὶ ἰδίᾳ ὑπὸ τοῦ Α. Ν. τῆς 17/31 Ὀκτωβρίου 1935 καὶ τοῦ Ν. Δ. 4029/1959 κλπ.

β) Τὰς διατάξεις τοῦ Ν. 400/1976 (Φ.Ε.Κ. 203/Τ.Α./3.8.76) «περὶ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου καὶ Ὑπουργείων».

γ) Τὴν ὑπ' ἀριθ. 25974/2847/3.5.79 (ΦΕΚ 461/Τ.Β'/12.5.79) κοινὴν ἀπόφασιν τοῦ Πρωθυπουργοῦ καὶ τοῦ Ὑπουργοῦ Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας «περὶ ἀναθέσεως ἀρμοδιότητων εἰς τὸν Ὑφυπουργὸν Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας».

δ) Τὴν ὑπ' ἀριθμ. 2096/2.2.1974 ἀπόφασιν τοῦ Νομάρχου Λαρίσης, δι' ἧς ἐχορηγήθη ἄδεια μεταλλευτικῶν ἐρευνῶν εἰς τὸν Ἰωάννην Νικ. Εὐαγγέλου.

ε) Τὴν ὑπ' ἀριθ. 4150/15.3.1979 προκήρυξιν τοῦ Νομάρχου Λαρίσης νομίμως δημοσιευθεῖσαν καὶ τοιχοκολληθεῖσαν ὡς αὕτη ἐτροποποιήθη διὰ τῆς ὑπ' ἀριθμ. 9753/21.5.1979 ὁμοίας, προτάσει τοῦ ἐπὶ τῆς Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας Ὑφυπουργοῦ, ἀποφασίζομεν:

1. Παραχωροῦμεν εἰς τὸν Ἰωάννην Ν. Εὐαγγέλου, κάτοικον Ἀθηνῶν, δικαίωμα μεταλλειοκτησίας, ἥτοι ἀναζητήσεως ἐξορύξεως καὶ ἐκμεταλλεύσεως λιγνίτου καὶ λοιπῶν μεταλλευτικῶν ὀρυκτῶν, πλὴν τῶν ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου ἐξηρτημένων τῆς παραχωρήσεως τοιούτων δυνάμει τῶν κειμένων διατάξεων «περὶ Μεταλλείων», ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ἀπὸ 28.4.73 ἀρχικῆς αἰτήσεως τοῦ ὡς ἄνω, ἐφ' ἧς ἐξεδόθη ὑπὸ τοῦ Νομάρχου Λαρίσης ἡ ὑπ' ἀριθμ. 2096/1974 ἄδεια μεταλλευτικῶν, ἐρευνῶν, νομίμως δημοσιευθεῖσα εἰς τὸ ὑπ' ἀριθμ. 190 (τ. Β') τῆς 15.2.1974 φύλλον τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, ἐπὶ χώρῳ κειμένου εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς κοινότητος Πραιτωρίου Ἐλασσόνης, τοῦ Νομοῦ Λαρίσης, ἐκτάσεως στρεμμάτων 3957 καὶ ἔχοντος γύρωθεν τὰ ἐξῆς ὅρια:

|          |       |       |       |      |
|----------|-------|-------|-------|------|
| 1) Τ.Σ.Α | X = + | 8585  | Ψ = + | 3300 |
| 2) Τ.Σ.Β | X = + | 10150 | Ψ = - | 550  |
| 3) Τ.Σ.Γ | X = + | 10910 | Ψ = - | 150  |
| 4) Τ.Σ.Δ | X = + | 10850 | Ψ = + | 650  |
| 5) Τ.Σ.Ε | X = + | 9650  | Ψ = + | 3250 |

ὡς ταῦτα καθορίζονται ἐπὶ τοῦ εἰς τετραπλοῦν ὑποβληθέντος σχεδιαγράμματος διορθωθέντος καὶ θεωρηθέντος ὑπὸ τοῦ Ἐπιθεωρητοῦ Μεταλλείων Νοτίου Ἑλλάδος.

2. Αἱ άξιμουθιακαί συντεταγμέναι αναφέρονται εἰς τὸ κέντρον «φύλλου χάρτου» «ΤΡΙΚΑΛΑ» κλίμαξ 1:100.000  $\Phi = 39^\circ 45' \lambda = -1^\circ 45'$ .

3. Τὸ παραχωρούμενον δικαίωμα μεταλλειοκτησίας ἰσχύει ἐπὶ μίαν πεντηκονταετίαν, ἀρχομένην ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος Π. Δ/τος, δυναμένην νὰ παραταθῇ ὑπὸ τὰς προϋποθέσεις τῶν διατάξεων τοῦ ἁρθρου 8 τοῦ Ν. 274/1976.

Εἰς τὸν ἐπὶ τῆς Βιομηχανίας καὶ Ἐνεργείας Ὑφυπουργόν, ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Μαρτίου 1980

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

**ΜΙΧΑΗΛ ΠΡΩΤΟΠΑΠΑΔΑΚΗΣ**